

Mai Világ

Független politikai napilap



Szerkesztőség és kiadóhivatal
Cluj, Str. Iuliu Maria 8
Telefon 6-30.

Diszharmóniával

végződött a népkisebbségek nemzetközi kongresszusa és diszharmóniával kezdődött az interparlamentáris unió párisi tanácskozása. A népkisebbségek képviselőinek többsége elzárkózott attól, hogy öt újabb jelentkező kisebbséget felvegyen szervezetébe, az interparlamentáris békeunió első napján pedig a francia delegátus azonnal kezdte, hogy a Rajna-vidék megszálásának fenntartásától remélte Franciaország biztonságát. Általában, amint nemzetközi konferenciáink kiépnek az elvi deklarációk határain és konkrét feladatokhoz akarnak fogyni, nyomban kiderül, hogy képtelenek a komoly munkára.

Nem bizonyíthat ez egyebet, hogy hiányzanak azok a valóban elvi alapok, amelyekben a különböző nemzetek delegátusai ösztönösen megegyeznének, amikor népeik jövő sorsát tárgyalják. Tág definíciókban körvonalozzák a világbéke, az emberi szabadságok célját, anélkül, hogy ugyanazt értenék békességen és szabadságon. És mert így hiányzik a valóban közös ideál, hát nem is tudnak értelmes munkában összeforrani.

Például a német delegátus is, a francia delegátus is óhajtanónak tartja a világbékét. De a német delegátus is, meg a francia is, olyan békére gondol csupán, amelyben az ő nemzeti igényei maradék nélkül ki vannak elégítve. Már pedig mindketten tudják, hogy az lehetetlen, mert kettejük nemzeti ideáljai ütköznek egymással.

És még a kisebbségi kongresszuson is kiderült, hogy a kisebbségek egyes képviselői nem óhajtják minden népek számára azokat a szabadságokat, amelyeket a maguk számára fenntartás nélkül igényelnek. Hogy tehát nemzeti önzések bujnak meg a szép fogalmazás mögött és éppen ezek az önzések akadályozzák meg a termékeny együttműködést. Ahogyan szociális osztályok, ha igazságról beszélnek, többnyire csak a maguk igazságára gondolnak, amely ellenkezik a többi osztályok igazságával.

Csoda-e, ha így azután nem komoly a nemzetközi béke munkája? Ha nem tudnak ösztönösen együtt dolgozni a nemzetek és osztályok a fejlődés művén? Mindegyikben ott felel meg az önzés, amely a maga számára többet igényel, mint a többiek számára. A nemzetközi béke ügyét tehát csak úgy szolgálhatjuk igazán, ha az emberek gondolkodását próbáljuk megtisztítani az önzésektől, amelyek az ideálok formájában jelentkeznek. A tisztult gondolkodás, valóban keresztényi szeretetben feloldódik az önzések és helyet adnak az emberi együttműködés tiszta eszményének.

A budapesti vasmunkások összbizalmi testülete a sztrájk folytatása mellett döntött

Azokban az üzemekben, amelyek emelték a béreket, tovább folyik a munka

(Budapest, aug. 27.) A vasipari munkaadók tegnap este teljes számban összehívták az összehívott értekezletet. A munkaadó szövetség igazgatója beszámolt az eddigi tárgyalásokról és közölte, hogy a délelőtti folyamán mindent megjelentek a munkások megbízottai és kérték annak közlését, hogy mely üzemekben és milyen munkás kategóriák számára hajlandók a munkaadók engedélyezni a munkabérek emelését. A munkaadók úgy döntöttek, hogy a felajánlott emelésnél magasabbat megadni nincs módjukban és kifejezték reményü-

ket, hogy a munkásság mindenütt felveszi a munkát.

A vas- és fémipari munkások szövetségének helyiségében a munkások összbizalmi testülete várta a döntést. Kabok főtitkár képviselő javaslatára kimondották, hogy azokban a gyárakban, amelyek emeléseket ajánlottak, a munkásság folytatja a munkát, a többi üzemekben azonban változatlanul tart a sztrájk. A dolgozó munkások keresetüknek egy százalékát a sztrájkolók javára adják.

A görög parlament leszavazta a görög-jugoszláv egyezmény tervezetét

(Athén, aug. 27.) A parlament mai ülése tárgyalta a jugoszláv egyezmény tervezetét, amelynek aláírását jelzik a reggeli lapok. Az előadó élesen támadta az előző Pangalos-kormány külügymi-

niszterét, aki Görögország szuverenitását akarta feláldozni, kiszolgáltatva Szalonikit Jugoszláviának. A ház az egyezmény tervezetét egyhangúlag elvetette. Súlyos komplikációk várhatók.

Szembesítették Schulzét Mischnajewszkivel

A tárgyalás második napja — A tolmács hiánya miatt meg kellett szakítani a tárgyalást

Az országos kölesön-botrány tegnapi törvényszéki tárgyalása — mint elsőnek jelentettük — újabb pikantériákat hozott felszínre.

Tegnap délelőtti Schultze és Mischnajewskit hallgatták ki. Személyi adataik bemondása után Mischnajewski megteszi vallomását román nyelven. Magasállású vezetőpolitikuskokat, bankdirektórokat és minisztereket sorol fel, akikkel tárgyalásokat folytatott a bonyodalmas kölesön ügyletben.

Schultze kihallgatására délután került sor. A berlini bankár érdekes részleteket mond el Lapedatu miniszterrel folytatott megbeszélésekről, az ismert bankalapítás ügyében.

A per ma délelőtti tárgyalásáról az alábbiakban számolunk be:

Furnea dr. elnök pontban 9 órakor megnyitja az ülést. A vádlottak már helyükön vannak. Nyolc óra óta várják a teremben a tárgyalás megkezdését. Az elnök megállapítja, hogy Belcanu dr., a tolmács nem jelent meg a tárgyaláson és ezért más tolmácsról kell gondoskodni. Giurgiu János dr. védő indítványt tesz, hogy a jelenlevő Teodor Filipescu mérnököt kérjék fel a tolmácsi szerep ellátására. A törvényszék felesketti az új tolmácsot és megkezdődik a tárgyalás.

Schultze és Mischnajewszkyt, a törvények idevonatkozó utasításai értelmében tegnap külön-külön hallgatták ki, úgy, hogy amíg az egyik vallott, a másikat kivezették a teremből.

Mivel mindkettő egyéni kihallgatását

befejezték, az elnök bejelenti, hogy

Schultze és Mischnajewszky szembesítésére kerül sor.

A két vádlott ugyanis nagyon sok helyen a vádpontokkal ellentétes vallomást tettek. Előbb Mischnajewskit kérdezik meg. Furnea dr. felteszi az első kérdést:

— A kölesöntárgyalások költségeinek fedezésére szolgáló tételeknél Ön teljesen ellentétes vallomást tett Schultzeval. Hogy áll az ügy?

— Most is fentartom állításonkat — mondja Mischnajewski, — hogy Berlinben találkoztam Schultzeval és itt kijelenttem neki, hogy a kölesön sikere esetén minden bizonnyal megtérítik az utiköltségeket.

— Tehát nem a városi tanács nevében tette ezt a kijelentést?

— Kizárólag magánjellegű információ volt. Venter dr. ugyanis még első ítéletem alkalmával biztosított engem a költségek fedezésére. Akkor kérdést intéztem a városi tanáchoz, hogy mi történik abban az esetben, ha a kölesönügyek keresztülvitele nem sikerül? Ki fedezi a költségeket?

Erre azonban még a mai napig sem kaptam választ. Ezt megtáviratoztam Venter dr.-ra együtt a Berlinben tartózkodó Schultzenak.

A tolmács lefordítja Schultzenak a vallomást.

Schultze erre kijelenti, hogy Mischnajewski a városi tanács nevében ígérte a költségek megtérítését, sőt okiratokat is mutatott fel erre vonatkozólag.

Itt azonban vége szakadt a további tárgyalásnak, mivel a felesketett tolmács nem bizonyul megfelelőnek és ezért az elnök mindaddig felfüggeszti a tárgyalást, amíg új tolmács nem jelentkezik.

Tízórákor megjelenik Vasilie Pop, az új tolmács. Felesketik és ezután ismét megkezdődik a harc a két vádlott között az ellentétes vallomások kiegyenlítésére.

Schultze előbbi vallomását még azzal egészíti ki, hogy a költségek megtérítését Venter dr. személyesen is megígérte. A székelvudvarhelyi kölesön kérdése után a Banca eChrissovelloninál depozált 50 ezer lejes csek ügye kerül szóba, amelynek beváltása miatt Schultze bünvádi feljelentést tett Mischnajewszky ellen, aki azzal védekezik, hogy a feljelentés rosszindulatú kitalálás. — Schultze ebben az ügyben kétszer változtatta meg vallomását. A tárgyalás folyik. A mai nap folyamán még sor kerül a tanúkihallgatásokra.

Nagybritania összes dominiumaival megteremtette a rádió összeköttetést

(London, aug. 27.) Az angol postai igazgatóság tegnap megnyitotta Indiával a dróttalan táviró- és telefonforgalmat. Nagybritannia ezzel megteremtette össz nagy dominiumaival a rádió összeköttetést.

A meglazult sinek okozták a londoni vasúti katasztrófát

(London, aug. 27.) A tegnapi gyorsvonati katasztrófáról még azt jelentik, hogy a vonaton 350-en utaztak. Amikor kisiklott, 90 kilométeres sebességgel haladt. A 8 oldalfolyosós kocsi közül három teljesen összelapult. Hét asszony, öt férfi és egy fiú szörnyethalt, huszonketten súlyosan és igen sokan könnyen megsebesültek. A szerencsétlenség arra vezethető vissza, hogy a tartós esőzés alámosta a sineket.

MAI PÉNZPIAC

A devizaüzlet tendencia nélkül, tartózkodó hangulatban 31.35-ös áruval indult. Font 790, Dollár 162½, Páris 6.38, Bécs 22.90, Lira 8.89, Budapest 28.45, Berlin 38.75, Prága 4.82-ös áruval van a piacon.

(Zárichi nyitás, aug. 27.) Berlin 12335, Amsterdam 20785, New-York 51862, London 2521¼, Páris 2033 egynegyed, Milánó 2821, Prága 1537, Budapest 9075, Belgrád 913½, Bucureşti 320, Varsó 58, Bécs 7310.

„Büntető ítéletekkel nem lehet a drágaságot leírni”

(Budapest, aug. 27.) A budapesti büntető törvényszék tegnap 15 árdragítási ügyet tárgyalt. Az ítéletek közül több a felmentő, mint a marasztaló. Az egyik felmentő ítélet indokolása a következőképpen szól:

— Általánosságban az uzsorabíróság tapasztalata szerint — hangzott az ítélet indokolása — azok az okok, amelyek a drágasági folyamatot életre keltik, tulajdonképpen közgazdasági és csak igen csekély mértékben büntető tényezők. Ebből következik, hogy a drágaság leírása nem annyira büntető ítéletek, mint inkább célirányos közgazdasági politika útján érhető el. A gazdasági okok által eredményezett drágasági folyamatok a legbrutálisabb büntetéssel sem szüntethetők meg. A bíróság véleménye szerint most már nem a pénz elértéktelenedése az a közgazdasági tényező, amely a drágaságot okozza, hanem az ugrásszerű módon emelkedő házárak, üzlethelyiségek és helypénzek, szóval a nehéz megélhetési viszonyok. A drágaság csak akkor fog megszűnni, ha a nyereségek és ipari cikkek árai, valamint a ház- és üzlethelyiségek közötti egyenlőtlenségek meg fognak szűnni.

A franciák royalista vezére rákot gyógyít

A Belgiumba szökött Daudet irodalommal és orvostudománnyal foglalkozik

Leon Daudet tudvalevőleg megszökött Franciaország területéről és most egész családjával és Delesttel, az Action Française igazgatójával, akit Leon Daudet-val együtt szabadítottak ki a „király rikkancsai” a párisi Santé fogházból, Brüsszelben tartózkodik és az Avenue de l'Yseren lakik. Itt kereste föl egy angol lap munkatársa és a francia royalisták vezére mosolyogva fogadta az angol szerkesztőt.

— Hogyan tölti szabadságát Belgiumban? — kérdezte az újságíró.

— Nagyszerűen! — válaszolta Daudet, — hiszen most van a vakáció ideje mindenki részére, kivéve barátaimat, akik Franciaországban maradtak és kivéve természetesen — a francia kormány tagjait!

Aztán saját magáról nyilatkozott:

— Örülök, hogy Belgiumban lehetek barátaim között és hogy itt olyan kitűnő vendégszeretettel részesítenek. Kivéve az Action Française részére naponta írott politikai cikkeimet, politikával nem foglalkozom. Orvosi és irodalmi tanulmányaim, amelyek részére most megvan a szükséges nyugalom, foglalják le egész időmet. Remélem, hogy rövid idő múlva az orvosi tudományos világot a rákbetegség és a tuberkulózis terén új eredményekkel fogom meglepni.

Daudet végül sajnálkozását fejezte ki, hogy nem nyilatkozhat részletesebben, de annak, aki Belgium vendégbarátságát élvez, bizonyos kötelezettségei vannak a vendéglátóval szemben és nem akarja különben sem, hogy Belgiumnak az ő ott tartózkodása miatt akármilyen kellemetlensége legyen.

Rados & Co.

Festéknagykereskedés

Cluj, Calea Regele Ferdinand No. 21.

Telefon 692.

Az ókirályságban terjed a gyermekbetegség

Kolozsvár hatóságai minden intézkedést megtettek a veszélyes gyermekbetegség megakadályozására
Az első beteg jobban van

(Cluj-Kolozsvár, aug. 27.) A Mai Világ tudósítójától. A gyermek-paralízis borzalmas betegsége, amely a fővárosban már napok óta szedi áldozatait, egyre nagyobb méreteket ölt és átlépve Bukarest határait, az ország legtávolabbi pontjain üti fel fejét.

Egyetlen megbetegedés — mint ismeretes — már Kolozsváron is előfordult, ahol tudvalevőleg Hudor Jánosné Petőfi-ucca 24. szám alatt lakó asszony kisgyermekét betegedett meg a paralízis infantiliában.

Az első eset érthető riadalmat keltett a város lakosságában, amivel a fő legtöbb esetben halálos és a legveszélyesebb az, hogy nagyon gyorsan terjed át egyik gyermekről a másikra.

Az eset konstatálása után Fodor dr., városi főorvos a kolozsvári rendőrprefektúra közbelépésével már meg is tette a legszükségesebb preventív intézkedéseket. A prefektúra rendeletet tett közre, amely a hűdéses betegség megállításának módjaitól intézkedik.

Ugyancsak ebben az ügyben tegnap este Kolozsvár városi tanácsának permanens bizottsága ülést tartott, amelyen meghallgatta a városi főorvos jelentését és utasította az előzőleg kiadott rendelkezés megszigorítására.

Óvintézkedések

A rendelet megjelenésétől számított két napon belül büntetés terhe alatt a háztulajdonosok és lakók kötelesek a tulajdonukat képező, vagy az általuk elfoglalt lakásokat, valamint a házak udvarát a legteljesebben kitakarítani, az illemhelyeket kiüríteni, a leveztető esztornákat kitisztítani és mésztejjel dezinficiálni, az esetleges állati trágyát a mezőre kivetni és a trágya helyét mésztejjel fertőtleníteni. Az előírt két nap leteltével a rendőrség közegei szigorúan ellenőrizni fogják a rendelet végrehajtását és kihágás esetén 5—10 ezer lej bírsággal fogják megérni azt, aki a fenti kötelezettségeket elmulasztotta.

A permanens bizottság felhatalmazást adott Fodor dr. főorvosnak, hogy egy járványkórháznak megfelelő épületet azonnal szemeljen ki és amennyiben komolyabb méreteket öltene a kór, rendeztesse be ideiglenes kórházzá. Valószínűleg egyik nagy iskolaépületet fognak lefoglalni erre a célra.

Az utóbbi napokban megkésztették az agens sanitar osztály létszámát, amely állandóan járja a külvárokat és érdeklődik a megbetegedések iránt.

Tegnap délután a lakosság maga tette meg az első lépéseket. A külvárookban a Heltai-uccán keresztül a Pata-uccai részen, a Hostátban, a Kétvíz-közt és az állomás háttamögött elterülő Nádas-terepen, valamint a Monostoron kitakarították a házak udvarait, az utcákat, a járdákat, valamint a földmíveléseket pedig sűrű mésztejjel öntözték. A külvárosi utcák úgy néznek ki, mintha hólepte volna őket.

Ma délelőtt az egészségügyi közegek már meg is kezdik munkájukat. A város összes utcáit dezinficiálni fogják olajmészszel, a nyomortanyákat pedig állandó felügyelet alá helyezik.

A városi tanács a Mai Világ útján

fordul a város lakosságához, hogy amennyiben a legkisebb gyanút is észreveszik a betegség föllépésének, azonnal tegyenek jelentést a városi főorvos hivatalnál. A gyermekparalízis felfedezése után azonnal különítsék el a beteget és senkivel se engedjék érintkezni.

Látogatás a vesztegzártól házban

A Mai Világ munkatársa szombaton reggel felkereste a Strada Avram Janou 24. számú házat, hol az első eset előfordult. A földszintes ház kapuján hatalmas vörös cédula hirdeti, hogy a házban járványos betegség van.

Az udvaron rendőr áll, a házból senki sem léphet ki. Egy szappangyári hivatalnok, ki edesanyját jött meglátogatni, ottrekedett a házban. A lakók, mintegy 28 lélek, az udvaron ödöngének és izgatottan várják dr. Popovicu tisztii orvos látogatását, ki esetleg felszabadítja őket a zárlat alól. A házban még mindig 8 gyerek van 1—8 éves korig, kik valamennyien egészségesek.

Dr. Fodor városi tisztii főorvossal egy időben lépett be munkatársunk az elzárt ház udvarára, melynek lakói köréngyűlnek és panaszkodnak, hogy existenciájukat veszélyezteti a vesztegzár. Dr. Fodor főorvos elmagyarázza az elkeseredett lakóknak, milyen veszedelmeket rejtene magában az, ha a vesztegzárt feloldanák. Majd a kórházban levő kis betegről, a két éves Kudor Magdáról kezd beszélni. A lakók izgalommal figyelik a főorvos szavait, aki elmondja, hogy a kislány az éjjel folyamán jobban lett és a hűdés a karokon engedett, de a benuulás a lábán még tart, de remélhető, hogy rövid időn belül itt is javulás fog beállni.

Bukarestben fél év óta terjed a betegség

(Bucurest, aug. 27. Saját tud.) A tegnap tizenegy újabb paralízis megbetegedést konstatáltak a fővárosban. A betegség főleg a külvárokokban dühög. A fővárosi hatóságokhoz érkezett jelentések szerint az epidemia ma már országos jellegű. Így Cernavoda, Constanea, Iasi, Galati és több más regáti város és talu lakossága fogadta magába a járványt. Staicovici bukaresti főorvos nyilatkozata szerint, a járvány még egyre terjed.

(Bucurest, aug. 27.) A minisztérium és a különböző orvosi bizottságok nagy aggodalommal foglalkoznak az új gyermekjárvánnyal és gondolkodnak a rendszabályokon, amelyekkel a járvány terjedésének gátat vethetnének. Sok fontolgatás után a betegség kötelező bejelentését és a betegek elkülönítését határozták el.

A specialisták tanácskozásai azonban egy megdöbbentő tényt is napvilágra hoztak: a gyermekparalízist már hat hónappal ezelőtt bejelentették és senki sem törődött azzal, hogy bármiféle rendelkezést is kiadott volna. Féléven át elmulasztották minden intézkedést.

A bukaresti lapok a leghatározottabban követelik, hogy szigorúan vonják felelősségre mindazokat, akik a megelőző óvintézkedéseket hat hónapon át nem tették meg és ezért a gyermekek százait juttatták a halál kezébe.

SZÍNHÁZ-MOZI

Jackie Coogan az Urániában

Szombat este a sajtó képviselői előtt megnyílik az Uránia Mozgónak pazarul átalakított új helyisége. Az átalakítás után alig lehet ráismerni erre a filmszínházra, amely minden vonatkozásban a külföldi elegáns mozgók képét nyerte.

Vasárnaptól a mozgó a közönség rendelkezésére áll. Jackie Coogan legújabb filmje kerül színpadra: „Jackie milliomos lesz”. Ez a film valóban méltó arra, hogy a renovált Uránia bemutakozó filmje legyen.

A Magyar Színház heti műsora:

Csütörtök: I. Ünnepi nyitány. II. Aranyember. (Ünnepi megnyitó előadás. Tóth Elek szerződött tag bemutatkozásával. Poór Lili Szentgyörgyi István föllépésével. Rendes helyárrakkal. Bérlet 1. szám A. Sorozatszám 1.)

Péntek: Marica grófnő. (Kosáry Emmi vendégjátékával. Kertész Manci szerződött tag bemutatkozásával. Mérsékelt emelt helyárrakkal. Premier bérlet 1. szám. Sorozatszám 2.)

Szombat: Hollandi menyecske. (Kosáry Emmi vendégjátékával. Napi bérlet 1. sz. B. Sorozatszám 3.)

Vasárnap 5 órakor: Obsitos. (Réthely Ödön föllépésével. Mérsékelt helyárrakkal. Sorozatszám 4.)

Vasárnap fél kilen órakor: Ezüstsírály. Kosáry Emmy vendégjátékával. Napi bérlet 1. szám. C. Sorozatszám 5.)

Hétfő: Csárdáskirálynő. (Kosáry Emmy búcsuföllépésével. Napi bérlet 2. szám A. Sorozatszám 6.)

A színházi iroda közleményei:

Csütörtökön este 8 $\frac{1}{2}$ -kor: Ünnepi megnyitó előadás. Éjjel-nappal folyó minden erőt megfeszítő munkával sikerült a régi kopott Magyar Színházat gyönyörű, új, pazar fényben uszó, minden kényelmet szolgáltatató modern színházzá varázsolni. A renovált Magyar Színház ünnepi megnyitó előadása csütörtökön este lesz 8 $\frac{1}{2}$ órakor. A megnyitó előadás műsora ez: I. Erkel Ferenc „Hunyady-nyitánya”. Stephanides József dirigálása mellett, előadja a zenekar. II. Aranyember.

Kosáry Emmi vendégjátéka. Az induló szezonnak mindjárt az első héten nagy szenzációja lesz: A leghíresebb magyar operette-primadonna, Kosáry Emmi, akit lelkesedéssel ünnepel New York, Páris, Berlin, Bécs és Budapest közönsége, akinek föllépése minden világvárosnak különleges ünnepe, fog négy estére Kolozsvárra jönni a legjobb szerepeiben föllépni. Kosáry Emmi pénteken este a Marica grófnő címszerepében, szombaton a Hollandi menyecske címszerepében, vasárnap az Ezüstsírályban és hétfőn a Csárdáskirálynőben fog föllépni.

Illatszerek

Kölni vizek

Rózsa M. ROYAL drogeria

Cluj, Piața Uniri (Főter)

Esőköppeny

Lei 850-től

Trench-Coats

Baglan lei 3500

M. NEUMANN

ferfi és fiuruhaáruháza Cluj, Főter

A Família kenyérrel magas táperezénél fogva 25% megtakarítás érhető el

HIREK

Pontos idő



— Mikor lesz holnap szerencsénk a doktor urhoz?

— Ha reggel esik, akkor délután, ha délután esik, akkor reggel.

Nyaralás

A kolozsvári társaság egyik ismert tagja, aki különben egy nagy intézet ezer gondját hordja magában, nyaraló feleségétől sürgős parancsot kapott, hogy a háztartás egyes itt felejtett tárgyait vigyen hozzá a fürdőre. A pontos leltárkimutatás egyik kis szeletét véletlenül erre sodorta a langyos nyári szellő, ime a tartalma:

Diversum Stahlstich (Néhai)
Fázának (Czuczi szobája)
Alice fotográfia szalonrézmetszetek
Tiparimetszetek
Angol metszetek (előszoba)
Régi vitrinben tányérok és kancsók. Esetleg Diversum
220 Wolto 50-es 2 égő, villanyóra
Antique álló kék villanylámpa
Előszoba szőnyeg 250 cm. 80—100
Linoleum konyhaasztal 60—100
Linoleum terraszasztal 90—110
10 durvább kézimunka
2 lila csésze aljjal a konyhából
1 pár barna spangis cipő antilop kivitelű vászonnal
smirna szőnyeg előszoba
Neiger-Borszék 37-es spangis vászon
Sajtot a 90 lejesből
Malke tarhonyát Pepinek
1 láda tojás
drap cipő 450
Lesz maga jusz is az enyém
Triko kosztüm lerakat aljjal vörös-barna
Gyula-nadrág
Ligestul padlás, kegyes
Likör három üveg Szamosujvár
Keksz skatulya
Malke 1800, vill. hártó
Margit 1000, elutazhat, öltönyök
Kiporolni
Tehéntej 2 lit. á 8 lej
Husszámla, fűszerszámla
Bivalytejből lemegy %-ra 160 l.
Naponta másfél liter — 15 lej
Függönyre egész olcsó batist mosó
Mintákat 15—20 m.
Fehérnemű szekrényből kék zefir
Ezek után jó nyaralást kívánunk a parancs kitűnő végrehajtójának.

— Ma délelőtt kezdődött meg a kolozsvári városi tanács közgyűlése. Ma délelőtt 11 órakor veszi kezdetét a kolozsvári városi tanács közgyűlése, melynek tárgysorozatán a többiek között két új tanácsos megválasztása is szerepel a lemondott Osvada Vasul és dr. Serban tanácsosok helyére.

— Huszonegyre emelkedett a chame-nixi katasztrófa halottjainak száma. A Mont Blancról lezuhant vonat utasai közül eddig összesen huszonegy halottat hoztak fel a sokszáz méteres szakadékból. Bizonyos, hogy még több halottja is van a borzalmas szerencsétlenségnek.

— Megölte a bírót. Szentkirály köz-ségben egy vándorló bosnyák-árus negyven késszurással megölte Szakács József

Borzalmas gyilkosság
a bukaresti Elysée éttermében

Egy szerelmes szállodai alkalmazott meggyilkolta társát, mivel annak felesége nem akarta meghallgatni

(Bucuresti, aug. 27.) Borzalmas gyilkosság történt tegnap a főváros központjában fekvő Elysée-étteremben. Gheorge Berthelot francia állampolgár, ki hosszabb ideje van az étterem alkalmazásában, szemet vetett Dragos Bucur, Anrica nevű feleségére. A házaspár, szintén a vendéglő alkalmazottja. Naponta heves jelenetek játszódtak le közöttük és a szerelmes francia közt, ki kitartóan üldözte az asszonyt szerelmével.

Tegnap reggel 7 órakor Berthelot a fellelti bosszújában, hogy az asszony nem hallgatja meg, elhatározta, hogy elpusztítja a Dragos házaspárt.

Az étterem alkalmazottjai, kik valamennyien az étterem helyiségeiben laktak arra lettek figyelmesek, hogy valaki tolvajt kiabál. Valamennyien kifutottak szobáikból és a folyosón ott látták a szerelmes franciát, ki izgatottan azt kiáltotta, hogy a Dragos házaspár távolléte alatt börtört a szobájába és onnan különböző értékes tárgyat ellopott. A megvádolt házaspár hevesen tiltakozott és követelte, hogy hozzanak rendőrt és véget vessenek a folyosó veszekedésnek, a lépcsőn az étterem felé indultak. Gheorge Berthelot a házaspár után iramodott és újabb veszekedést kezdett, mely-

községi bírót. Tettét azért követte el, mert a bíró megtiltotta neki, hogy holmiját a községben árulhassa. A gyilkost letartóztatták.

— Az Uránia-mozgó ünnepélyes megnyitására az igazgatóság meghívja az újságíró urakat, hogy feleségeikkel együtt szíveskedjenek a mozgó ünnepélyes megnyitóján szombat este 9 órakor megjelenni. Jackie Coogant fogják bemutatni legújabb filmében.

— Kulturstély az Alkalmazottak helyiségében. A kolozsvári munkások bizottsága szombaton este 8 órakor kulturéstélyt tart a Magánalkalmazottak helyiségében Str. Maloasă 6 szám alatt, a Metropól mellett.

— Hamis ötpengősök. Budapestről jelentik: A Nemzeti Bank negyven darab hamis ötpengős birtokába jutott. A hamisítványok ugyanarra az elállítóra vallnak. A nyomozás a legnagyobb eredményt folyik.

— A világkörű repülő utja. Londonból jelentik: Old, Orschar, Broks és Schlee világkörű repülő ma felszálltak a Detroiti büszkeség nevű géppel, hogy Uj-Foullandba repüljenek. Holnap onnan Londonba indulnak.

— Nem keresik tovább az eltűnt repülőket. Newyorkból jelentik: A tengerészeti hatóságok, miután száznál több hadi hajóval kerestették a New York-San-Francisco légedény két eltűnt repülőgépjének hét utasát, ma beszüntették a további kutatásokat.

Két feleséget, szeretőt és albérliot gyilkolta meg egy félőrült napszámos Budapestről táviratozzák: Kurucz György napszámos Csepelen megölte vadházastársát, Kiss Zsuzsannát és annak szeretőjét, Kaikó Pált. Mindkét holttestet feldarabolta és elásta. A rendőrség elfogta a gyilkost, aki beismerte, hogy tettét féltékenységből követte el. A rendőri bizottság még az éjszaka folyamán kiszállott Csepelre és házkutatást tartott. Egy órai nyomozás után sikerült a meggyilkoltak feldarabolt holttesteit megtalálni egy gödörben. Megállapította a bizottság, hogy a gyilkost még több gyilkosság büne terheli. Állandóan szálást adott ugyanis albérliőknek, akik közül többeknek nyoma veszett. A gyilkos első felesége pár évvel ezelőtt szintén nyomtalanul tűnt el s a kérdezősködőknek azt mondtotta, hogy az asszony szeretőjével megszökött. Valószínű, hogy azokat is ő tette el láb alól. Minden jel arra mutat, hogy a gyilkos teljesen műveletlen, igen kevés beszámítható em-

nek hevében Anrica Dragos egy fakanállal a francia fejére ütött. Ezután a házaspár tovább menekült az étterem felé. A megdühödött Gheorge Berthelot utánuk rohant és az egyik folyosón levő asztalról felkapott egy hatalmas könyvhéket, amit többször Dragos Bucur hátába sejt.

A szerencsétlen ember hangos sikollyal összerogyott, de a francia még ezután is többször belé szurta kését. Miután a férjjel végzett, a vértől csepegő késsel az asszony után rohant, kit az étterem ajtajánál ért el. A szerencsétlen asszony szembe fordult támadójával és védekezni próbált.

Berthelot dühből elvakulva hatalmas késével az asszony fejét és kezét összevagdalta, majd menekülni próbált. Az összereseglett ijedt éttermi személyzet természetesen utját állotta a gyilkosnak és átadták a közben megérkezett rendőrségnek, amely letartóztatta.

A szerencsétlen áldozatokat a mentők a Colten-kórházba szállították, hol a férj kiszenvedett. Anrica Dragos, a tragédia rászok áldozata is aligha megmarad, mert sebei életveszélyesek.

ber, akinek fogalma sincs bűnének súlyosságáról. Teljesen egykedvűen nézte végig áldozatainak exhumálását és a kérdésekre mindig csak azt hajtogatta, hogy ő maga még semmit sem evett.

A rendőrség ma dönt arról, hogy a gyilkost hová szállítsák, mert van olyan vélemény is, hogy tébolydába kell zárni.

— Konfliktus a magyar evangélikusok és a kultuszminiszter között. Budapestről jelentik: A kultuszminisztérium nemrég rendeletet adott ki, amely a felekezeti jogakadémiákat szabályozza. Az evangélikus egyházkerület a napokban Miskolcon országos közgyűlést tartott, éles szavakban ítélte el a rendeletet, kimondva, hogy annak szeleme nem tartja tiszteletben a felekezetek jogait és illuzóriussá teszi a jogakadémiák működését.

A kultuszminiszter ma nyilatkozatot tesz közre, amelyben kijelenti, hogy rendelethe nem jelenti a jogakadémiák megszüntetését, viszont az állam joga, hogy elismerje ezen akadémiák diplomáit. A rendelet egyébként minden egyházzal egyformán vonatkozik és mindegyik jogakadémiára, amelyeknek diplomái ezen-tul nem fognak képesíteni magasabb állások betöltésére.

— A hosszú haj életet mentett. Kecskemétről írják: Ifj. Tóth János Kecskemét határában, Mester László birtokán volt mint kertészlegény alkalmazva. Egy napon a gazda megszidta a legény édesanyját, mert kötelességmulasztást követett el. A szóváltást ragadta ifj. Tóth János is, aki baltát ragadott és bement a szobába, ahol a civakodás történt. A gazda háta mögé állt, majd azzal a kiáltással, hogy: „Meghalsz kutyá!” feléje sujtott. Mester László föl-emelte karját és a balta átvágta a kart s a gazda fejét is megsebesítette. A zajra besietett a megsebesült nővére, Mester Erzsébet, aki védelmezni akarta bátyját. Tóth János baltát emelt a leányra is és háromszor egymásután fejbe-sújtotta. Mester Erzsébet véres fejjel esett össze. A gazdát és hugát a kecskeméti kórházba szállították, ahol Mester László három hét alatt felgyógyult, a huga azonban hónapokig kórházban fektet. Az orvosok megállapították, hogy a három ütés halálos volt. A bubifrizura halálát okozta volna a sértett-

nek, — szól az orvosi vélemény — Mester Erzsébet életét az mentette meg, hogy hosszú haját viselt. A merénylet, ifj. Tóth Jánost letartóztatták s a kecskeméti törvényszék szándékos emberölés kísérletének büntette miatt háromévi fegyházzal sújtotta. Az ítélet a büntetést négyévi fegyházra emelte föl. A Kuria a tábla ítéletét helybenhagyta.

— A balerina balesete. Budapestről jelentik: A Budapesti Színház előadásán tegnap este Ninkov Bella táncosnő oly szerencsétlenül zuhant le, hogy lábát kifélicamította. A mentők kórházba szállították.

Vasárnap, e hó 28-án
lép fel a teljesen átalakított Urania Mozgóban

Jackie Coogan

— Egy hercegnő balesete. Rokonai látogatására tegnap érkezett Budapestre Rohan hercegnő, szül. Lubinszky bárónő. Az Apponyi-tér gyalogjárójáról egy arramenő autó sárhányója lesodorta a hercegnőt, aki elesett és lábát több helyen eltörte. Szanatóriumba szállították.

— Borzalmas földomlás. Keszi község határában borzalmas földomlás történt. Egy gazdálkodó három fiával a homokbányában dolgozott, amikor a bánya leszakadt és valamennyiüket maga alá temette. A szekér lovai, amely a gazdát és fiait kihuzta, megbokrosodtak és vágatni kezdtek a falu felé. Az üres szekérral száguldó lovak megjelenése pánikot idézett elő és a falusiak nyomban kisltek a bányához. A mentési munkálatok során a három fiút sikerült élve kihuzni az omladék alól, az apának azonban már csak holtteste került elő.

— Néger köztársasági elnök látogatása Rómában. Rómából jelentik: A libériai néger köztársaság elnöke Rómába érkezett. Viktor Emánuel király Turin-ba élve utazott az elnöknek. A délután folyamán a libériai elnök, minthogy Mussolini miniszterelnök Triesztben időzött az ottani flottagyakorlatokon, a miniszterelnök helyettesét, Grandy államtitkár látogatta meg a chigi-palotában. A libériai elnök holnap kihallgatáson jelenik meg a pápánál, azután pedig elutazik Rómából.

* Gaidarowot láthatja ma estétől kezdve az Opera Mozgóban, Bilinszky híres regénye után készült nagy, orosz tárgyú filmjében. Régen nem adtak ilyen hatalmas drámát, mint ez. Előadások: fél 6, fél 8 és fél 10 órakor, vasárnap fél 4 órakor is.

Idegbetegségben, agybejjában, epilepsziában, migrénben, hágerinc-sorvadásban és minden másféle betegségben szenvedőket felvesz a leghatékosabb kezelése a

„NERVA“-szanatorium

Cluj-Kolozsvár, str. Regală (Majális-u.)
12a. Speciális kezelése: phycho-és hypnotherapy, Wagner-féle maláriás kezelése, bűdésék, bűnűlások kezelése a legmodernebb villanygépekkel és gyógyfürdőkkel.

Christofle & Co Párisi

világhírű evőeszközyár a legkényesebb igényeket is kielégítő, gyönyörű kivitelben készült legfinomabb minőségű evőkészletek első szállítmánya már megérkezett és vételkényszer nélkül megtekinthetők Király-udvari ékszerészek

Henry S. Braunfeld
Egyedüli árusítás, Cluj, Piața Unirii
(Főter) 15. Telefon 6-43.

Fogadjunk



— Fogadjunk, kedves Pancser barátom, hogy ez a Schultze meg Michnaevszky nem is olyan bünyösök.

— Na hallja? Egy vasuk sem volt és százezer köcsönt ajánlanak Kolozsvárnak?! Ezek magának nem bünyösök?

— Ne legyen olyan szigorú, Pancser. Egy szegény zsidó elment egyszer Rothschildhoz és felajánlotta, hogy legyenek társak. Rothschild kiakarta dobni. Ekkor megkérdezte: „És ha a Morgan hozzád adja a lányát, akkor társul velem?” Akkor igen, — felelte Rothschild. A mi barátunk erre elment Morgantól és megkérte a lány kezét. Morgan is ki akarta dobni. „És ha a Rothschild társul velem, akkor nekem adja a lányát?” — akkor igen, felelte Morgan.

Hát így kapta meg a mi vállalkozó szellemű hősünk a Morgan lányát, meg a Rothschild társaságát.

— Azt hiszi tehát, hogy Schultze és társa előbb Kolozsvár városát akarták rávenni, hogy fogadjon el köcsönt, aztán elmentek volna egy bankhoz, hogy adjon?

— Így is lehet, Pancser ur.

— De hát akkor miért állnak mégis törvény előtt?

— Mert úgy tettek, mint az én Zungenschmitt pajtásom. Valami pirulákat rendelt neki az orvos és naponta egy pohárka törkölyt. Pár hét múlva aztán megkérdezte, hogy betartotta-e a rendeltetést. „Igen kérem, felelte Zungenschmitt pajtásom, csak hogy a pirulákkal hátralékban vagyok, a törkölyvel azonban nyolc kéttel előre.

— Szóval ők is előllegben vannak a jutalékkal.

— Pontosan. De mondja, tulajdonképpen miért jelentették fel őket azok a városi urak, akik kacérkodtak velük?

— Mert rajtakapta őket a kormány és feltételezési jelenetet csapott.

— Ugyan, ugyan?

— Tudja, egy fötéri háziur kikezdett Huber nevű lakójának új nevelőnőjével, egy csinos franciával. A háziur felesége rajtacsipette a férjét, amint a lépcsőházban kezét csókolt a francia hölgynek. S a háziur két pofont kapott. Felrohant a szobájába, beléroskadt egy karosszékre és a következő vészkiáltást kiáltotta: „Ezt megkeserülök ezek a Huberek. Ezek lesznek az első, akiknek novemberben stájerolni fogok.

— Hát ezért ülnek Schultzeék.

— Ezért. És ebben maradunk.

Gajda őrizetben marad.

(Prága, augusztus 27.) Gajdát ma ismét kihallgatták. Detektívek vezették elő, míg lakásán, ahol felesége tartózkodott, kihallgatása alatt szintén detektívek ültek. Kihallgatás után ismét detektív kísére vissza Gajdát.

Vasutassztrájk Törökországban

Asszonyok a vasuti sineken

(Konstantinápoly, aug. 27.) Délanatolia vasuti gócpontjában, Adana-ban általános vasutas sztrájk tört ki. A sztrájkoló vasutasok és a rendőrség között tegnap véres összeütközésre került a sor, amelynek folyamán a tüntetők részéről többen megsebesültek.

Maamuret mellett a sztrájkoló vasutasok kisiklattak egy vonatot, amelyet a vasutársaság mérnökei vezettek. Több

esetben a sztrájkoló oly módon akadályozták meg a vasuti forgalmat, hogy az asszonyokat a sinekre fektették. A rendőröknek erőszakkal kellett a nőket a vágányokról eltávolítani. Ott, ahol ez sem használt, tüzoltóságot vezényeltek ki, amely azután hatalmas vízsugarakkal távolította el az ellenkezőket a pályatestről.

Borzalmas autószerencsétlenség Marasestiben

Egy halott és hat sebesült

(Mărășești, augusztus 27.) Borzalmas autószerencsétlenség történt tegnap a Mărășești-Putna Seaca közötti úton. Tegnap délután 1 órakor Bali focsani-i gyógyszerész, felesége, három gyermeke, egy dajka és sofförje társaságában automobilján Bacau-felé indult. Jó ideig a gépet Jordanescu Constantin sofför vezette, majd mikor a főútra kiértek, Bali gyógyszerész vette át erőszakkal a kormányt sofförjétől. Az egyik éles kanyarodónál a hatvan kilométeres sebességgel rohanó autó lesiklott az útról és az út szélén fekvő négy méteres mélységű sáncba zuhant. Bali gyógyszerész rögtön szörnyet halt, míg felesége, gyermekei, a dajka és a sofför súlyos sebesülésekkel maradtak a felborult autó alatt. Egy arra járó autóbusz vette észre először a szerencsétlenséget és a szerencsétlenül járókat a mărășești kórházba szállította. Baliné és az egyik gyerek állapota reménytelen, míg a többi sebesült túl van az életveszélyen.

Franciaország és Angliá megegyeztek a megszálló csapatok csökkentésében

„Két évvel Locarno után, ismét kérdéscssé teszi Locarnót”

(Páris, aug. 27.) Az interparlamentaris konferencián Schucking német delegátus válaszolt Jouvenelnek, ki a Rajna-vidék megszállásának fentartását követelte. Rendkívül sajnálatos — mondotta — hogy két évvel Locarno után éppen itt teszik kérdéscssé azt a locarnói egyezményt, amelyet az egész világ örömmel üdvözölt. Kifejti, hogy a német—orsz szerződés nincs ellentétben sem a békeszerződéssel, sem Locarnóval. Szomoru, hogy a francia delegátus a Rajna megszállását egyetlen hatalmas be-

keztetési téknak mondja, noha a versaillesi szerződés jogot ad a kiürítés követelésére. Németország azért lépett be a Népszövetségbe, hogy a tulajdon is az engesztelődés útjára lépjen. A német delegáció a jognak a híve és nem az erőszaknak.

A mai francia minisztertanács után Briand kijelentette, hogy Angliával nagyjában sikerült megállapodni a megszállás létszámának csökkentése kérdésében.

SPORTVILÁG

Megkezdődött a NAC nemzetközi teniszversenye, ahol a belföldi versenyzőkön kívül Magyarországról; Kehrling, Marossy, Oláh, Takács, Oláhné, Baumgarten Magda, Boitrock Ica. Ausztriából gróf Salm, Winterstein. Jugoszláviából pedig Balás Iván vesznek részt.

Kolozsvár vízipóló válogatott csapata az alábbi felállításban szerepel vasárnap a marosvásárhelyi országos uszóversenyen: Balló, Geréb, Török—Bence, Bilkei Universitatea és Orosz KAC, Földes Haggibbor.

Straub Elek, a KAC teniszsezője képviseli a magyar főiskolai hallgatókat a római diákolimpiáson.

A Davis Cup amerikai zónájának fináléjában Japán 3:2 arányban győzött Kanada csapata felett. Japán győzelme után Franciaországgal mérkőzik.

Slavia európai hírű csapata szeptember 4-én Bukarestben játszik a Juventus csapata ellen.

KAC—CFR tréning mérkőzés lesz vasárnap d. u. 5 órakor a városi sporttelepen.

— Magyar győzelmek a római Olimpiáson. Rómából jelentik: A főiskolai olimpiász mai napján a négyszer ötven-

méteres stafétában első Magyarország, második Olaszország. A százméteres hátúszásban első Tornero olasz, második Bitskey (18.9). A kétszázméteres mellúszásban első Hegedüs (magyar) 3 perc 11 mp., második Manzoni olasz. Mügrás három méterről, első Brilli osztrák, második Kisfaludy (magyar). Mügrás ötméterről, első Kisfaludy, második Brilli. Ötvenméteres úszásban első Bitskey 29.8, második Barbieri 30.02.

APRÓHIRDETÉSEK

Egy zeri közlésnél egy szó 5 lej, vastagabb betűvel 10 lej. Legkisebb apróhirdetés 50 lej. — Allástkeresőknek 50% kedvezmény. Apróhirdetések díja előre fizetendő. Jelíges levelet csak úgy továbbítunk, ha portobélyeg mellékelve van.

Strelitzben végzett electromérnök, aki három éve a párisi „Thomson Houston”-nál volt alkalmazva, megfelelő állást keres. Megkereséseket „Electromérnök” jelíggel Radio Cluj, továbbít.

Gyermek sportkocsik, autók, hajtányok, triciklik és gyermekjátékok szép és erős kivitelben Kendoff István gyermekkocsi üzemében nagyban és kicsinyben a legolcsóbb árban kaphatók. Strada Noua (Uj-utca) 20.

Tanulóleány felvétetik. Sonderlich fűzőszalonjában Regele Ferdinand 3.

Huszonkilenc éves fiatalember, amerikai állampolgár, ismeretséget kötne hozzáillő, vigkedélyű urileánnyal. Levelet „New-York” jelíggel a kiadó továbbít.

Menyasszonyok, vőlegények szerencsések lesztek, ha ékszer és jegygyűrűt Markovitsól vesztek. Cluj, Fő-tér 6.

Megjötték a legújabb divatu női télikabát modellek az olcsóságáról közismert Park áruházba. Malom-ucca 6. Tekintse meg kirakalunkat.

Kitűnő jó házikoszt kapható központban kihordásra is. Gunczernél. Weselényi Miklós-ucca 7.

Móricz futáiroda Cluj; str. Regina Maria 14. Minden megbízást elvállal. Sighet—Satu Mare—Oradea—Timișoara—Brașov—Bucureștii naponta futárok indulnak. Elintézik minden ügyet, utlevelet, leveleket, csomagokat visznek és hoznak. Vidékiek vízumoztatása soron kívül. Információk, kereskedők, gyárosok, magánosok és házasulandók részére.

Waginger József műasztalos butorai kolosszális olcsók, Cluj, Deák Ferenc-u. 30. szám.

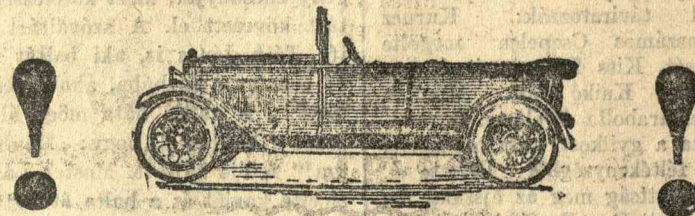
Angol-francia női ruhákat, kézimunkát, fehérneműt a legszebb kivitelben a legjutányosabb árban készít a „Mode de Paris” szalon, Bolyai-u. 2.

Nyomatott a Lapkiadó r.-t. körforgógépén. Cluj, Str. Universtității 3.

FIAT

VEZETŐ VILÁGMÁRKA

1937-es modell



509-es speciális típus orvosok és ügyvédek részére, 4 személyes, 4 ajtóval, valódi bőrülésekkel, gyors hegymászó, leszállított árban. Olcsó üzemeltetés, kellemes rugózás, olcsó alkatrészek, kevés gummiopás. Előnyös feltételek mellett állandó nagy választék

Blaga Emilnél Cluj

TELEFON: 2-70.

„FOCUS” tűzifavállalat

elsősor-
tálya bükkszásbot

szállít kedvező árban

CLUJ.

Str. Gh. Enescu (v' Gyufagyár-u.) 3

Telefon: 4-88.

Dobozokat,
posta és
vasuti ládákat
promt szállít a

„LEMNOS” LÁDAGYÁR

Cluj. Calea Moșilor 23. Telefon 645.